

Housing and Neighborhood Services Resource Guide

Community Development Block Grant

Provides funding for a variety of community development activities, including housing projects, youth programs, public infrastructure improvements and more.

**After School & Weekend Recreation
Graffiti Prevention Program (Mural Restoration)
Senior Services (Meals on Wheels)**

Heidi Mazas
Heidi.Mazas@longbeach.gov | 562.570.3503

Code Enforcement

longbeach.gov/lbcode | 562.570.2633

Fair Housing Foundation

FHCA.org | 562.989.1206

Graffiti Removal Program

longbeach.gov/GoLongBeach

Home Improvement Roof Grant Program

Kate Schiffman
cd-roofgrant@longbeach.gov | 562.570.6949

Neighborhood Leadership Program

Francisco Rodriguez
Francisco.Rodriguez@longbeach.gov | 562.570.3817

Neighborhood Resource Center

NSB@longbeach.gov | 562.570.1010

Sidewalk Improvement Project

longbeach.gov/GoLongBeach | 562.570.2700 (option 2)

**Technical Business Assistance (Small Business
Development Center)**

longBeachSBDC.org | 562.938.5100

Tenant/Landlord Resources

longbeach.gov/LBTenants
TenantLandlordInfo@longbeach.gov | 562.570.6949

Emergency Solutions Grant

Funds programs that provide shelter and supportive services for individuals experiencing homelessness.

Emergency Shelter and Rapid Re-Housing (Multi-Service Center)

HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

HOME Investment Partnership Program

Funds the acquisition, rehabilitation and development of multi-unit affordable housing projects around the city to create and preserve affordable housing.

Affordable Housing Developments

longbeach.gov/affordablehousing
562.570.6949

Security Deposit Assistance Program

HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

To learn more about Housing and Urban Development Grant programs and services, visit

longbeach.gov/hudgrants

Other Community Development Resources

Additional resources offered by the Community Development Department.

Development Permit Center

longbeach.gov/PermitCenter | 562.570.5223

Neighborhood Clean-Ups

longbeach.gov/LBImprovement

562.570.6866

Neighborhood Micro Grant Program

longbeach.gov/NMGP

Jim Osgood

James.Osgood@longbeach.gov | 562.570.5221

Additional City Resources

Other resources related to housing and neighborhood improvement.

Go Long Beach App

longbeach.gov/GoLongBeach

Housing Authority

longbeach.gov/HACLB | 562.570.6985

LB Resource Line

longbeach.gov/ResourceLine | 562.570.4636

Refuse Collection

longbeach.gov/LBRecycles | 562.570.2876

Tree Planting Program

longbeach.gov/TreeYourself

sustainability@longbeach.gov | 562.570.7483

Scan QR code to learn more
about Community Development's
programs and services!



longbeach.gov/lbcd



@LongBeachBuilds

To request this information in an alternative format or to request a reasonable accommodation, please contact the Community Development Department at lbcd@longbeach.gov and 562.570.3807. A minimum of three business days is requested to ensure availability; attempts will be made to accommodate requests with shorter notice.

Vivienda y Servicios Vecinales

Guía de recursos

Subvención de bloque para el desarrollo comunitario

Proporciona financiamiento para una variedad de actividades de desarrollo comunitario, incluidos proyectos de vivienda, programas para jóvenes, mejoras en la infraestructura pública y más.

Recreación después de la escuela y en fin de semana
Programa de prevención de grafiti
(restauración de murales)

Servicios para personas mayores (comidas sobre ruedas)

Heidi Mazas
Heidi.Mazas@longbeach.gov | 562.570.3503

Cumplimiento de normas

longbeach.gov/lbcode | 562.570.2633

Fundación para la Vivienda Justa (Fair Housing Foundation)

FHFA.org | 562.989.1206

Programa de eliminación de grafiti

longbeach.gov/GoLongBeach

Recursos del arrendatario/arrendador

longbeach.gov/LBTenants
TenantLandlordInfo@longbeach.gov | 562.570.6949

Programa de Subvención para mejora del techo del hogar

Kate Schiffman
cd-roofgrant@longbeach.gov | 562.570.6949

Programa de liderazgo vecinal

Francisco Rodriguez
Francisco.Rodriguez@longbeach.gov | 562.570.3817

Centro de recursos del vecindario

NSB@longbeach.gov | 562.570.1010

Proyecto de mejora de la acera

longbeach.gov/GoLongBeach | 562.570.2700 (option 2)

Asistencia técnica de negocios (Centro de desarrollo de pequeñas empresas)

longbeachSBDC.org | 562.938.5100

Subvención de soluciones de emergencia

Financia programas que proporcionan refugio y servicios de apoyo para personas sin hogar.

Refugio de emergencia y reubicación rápida (centro de servicios múltiples)

HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

Programa de asociación de inversión HOME

Financia la adquisición, rehabilitación y desarrollo de proyectos de viviendas asequibles de múltiples unidades en toda la ciudad para crear y preservar viviendas asequibles.

Desarrollos de viviendas asequibles

longbeach.gov/affordablehousing
562.570.6949

Programa de Asistencia para depósitos de garantía

HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

Para obtener más información sobre los programas y servicios de la subvención de Vivienda y Desarrollo Urbano, visite

longbeach.gov/hudgrants

Otros recursos de desarrollo comunitario

Recursos adicionales ofrecidos por el Departamento de Desarrollo Comunitario.

Centro de permisos de desarrollo

longbeach.gov/PermitCenter | 562.570.5223

Limpiezas del vecindario

longbeach.gov/LBImprovement

562.570.6866

Programa de microsubvenciones del vecindario

longbeach.gov/NMGP

Jim Osgood

James.Osgood@longbeach.gov | 562.570.5221

Recursos adicionales de la Ciudad

Otros recursos relacionados con la mejora de la vivienda y el vecindario.

Aplicación Go Long Beach

longbeach.gov/GoLongBeach

Autoridad de vivienda

longbeach.gov/HACLB | 562.570.6985

Línea de recursos de LB

longbeach.gov/ResourceLine | 562.570.4636

Recolección de desechos

longbeach.gov/LBRecycles | 562.570.2876

Programa de plantación de árboles

longbeach.gov/TreeYourself

sustainability@longbeach.gov | 562.570.7483

¡Escanee el código QR para aprender más sobre los programas y servicios de Desarrollo Comunitario!



longbeach.gov/lbcd



Para solicitar esta información en un formato alternativo o para solicitar una adaptación razonable, contacte al Departamento de Desarrollo Comunitario en lbcd@longbeach.gov y al 562.570.3807. Se solicita un mínimo de tres días hábiles para asegurar disponibilidad; se intentará atender solicitudes presentadas con menor antelación.

សេវាកម្មលំនៅដ្ឋាន និងអ្នកជិតខាង មគ្គុទ្ទេសក៍ធនធាន

ជំនួយអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍

ផ្តល់មូលនិធិសម្រាប់សកម្មភាពអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ជាច្រើន រួមទាំងគម្រោងលំនៅដ្ឋាន កម្មវិធីយុវជន ការកែលម្អហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធសាធារណៈ និងច្រើនទៀត។

លំហែកាយក្រោយសាលា និងចុងសប្តាហ៍
កម្មវិធីការពារផ្ទាំងកំនរ (ការស្តារឡើងវិញនូវផ្ទាំងកំនរ)
សេវាកម្មសម្រាប់មនុស្សច្រើន (អាហារចល័ត)

Heidi Mazas
Heidi.Mazas@longbeach.gov | 562.570.3503

ការអនុវត្តច្បាប់

longbeach.gov/lbcode | 562.570.2633

មូលនិធិលំនៅដ្ឋានយុត្តិធម៌

FHFA.org | 562.989.1206

កម្មវិធីយកចេញនូវរូបកំនរក្រវើមក្រវើម

longbeach.gov/GoLongBeach

កម្មវិធីជំនួយកែលម្អដំបូលផ្ទះ

Kate Schiffman
cd-roofgrant@longbeach.gov | 562.570.6949

កម្មវិធីភាពជាអ្នកដឹកនាំតាមសង្កាត់

Francisco Rodriguez
Francisco.Rodriguez@longbeach.gov | 562.570.3817

មជ្ឈមណ្ឌលធនធានអ្នកជិតខាង

NSB@longbeach.gov | 562.570.1010

គម្រោងកែលម្អចិញ្ចឹមផ្លូវ

longbeach.gov/GoLongBeach | 562.570.2700 (option 2)

ជំនួយអាជីវកម្មបច្ចេកទេស

(មជ្ឈមណ្ឌលអភិវឌ្ឍន៍អាជីវកម្មខ្នាតតូច)

longbeachSBDC.org | 562.938.5100

ធនធានអ្នកជួល/ម្ចាស់ផ្ទះ

longbeach.gov/LBTenants
TenantLandlordInfo@longbeach.gov | 562.570.6949

ជនយដោះស្រាយសង្រ្គោះបន្ទាន់

កម្មវិធីផ្តល់មូលនិធិដែលផ្តល់ទីជំរក និងសេវាកម្មគាំទ្រសម្រាប់បុគ្គលគ្មានផ្ទះសំបែង។

ទីជំរកសង្រ្គោះបន្ទាន់ និងរៀបចំអោយមានជំរកឡើងវិញឆាប់រហ័ស

(មជ្ឈមណ្ឌលពហុសេវាកម្ម)

Emergency Shelter and Rapid Re-Housing (Multi-Service Center)

HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

កម្មវិធីភាពជាដៃគូវិនិយោគលើលំនៅដ្ឋាន (HOME)

ផ្តល់មូលនិធិដល់ការទិញ ការស្តារឡើងវិញ និងការអភិវឌ្ឍន៍គម្រោងលំនៅដ្ឋានដែលមានតម្លៃសមរម្យច្រើនបន្ទប់ជុំវិញទីក្រុង ដើម្បីបង្កើត និងថែរក្សាលំនៅដ្ឋានដែលមានតម្លៃសមរម្យ។

ការអភិវឌ្ឍន៍លំនៅដ្ឋានដែលមានតម្លៃសមរម្យ

longbeach.gov/affordablehousing
562.570.6949

កម្មវិធីជំនួយប្រាក់បញ្ញើដែលមានសុវត្ថិភាព

HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

ដើម្បីស្វែងយល់បន្ថែមអំពីកម្មវិធី និងសេវាកម្មជំនួយសម្រាប់លំនៅដ្ឋាន និងអភិវឌ្ឍន៍ទីក្រុង
សូមចូលទៅកាន់

longbeach.gov/hudgrants

ធនធានអភិវឌ្ឍនសហគមន៍ផ្សេងទៀត

ធនធានបន្ថែម ដែលផ្តល់ដោយនាយកដ្ឋានអភិវឌ្ឍនសហគមន៍

មជ្ឈមណ្ឌលអនុញ្ញាតិអភិវឌ្ឍន៍

longbeach.gov/PermitCenter | 562.570.5223

ការសម្អាតតាមសង្កាត់

longbeach.gov/LBImprovement

562.570.6866

កម្មវិធីមីក្រូផ្តល់ជំនួយខ្នាតតូចតាមសង្កាត់

Neighborhood Micro Grant Program

longbeach.gov/NMGP

Jim Osgood

James.Osgood@longbeach.gov | 562.570.5221

ធនធានទក្រងបន្ថែម

ធនធានផ្សេងទៀតទាក់ទងនឹងការកែលម្អលំនៅដ្ឋាន និងការកែលម្អសង្កាត់

កម្មវិធី Go Long Beach App

longbeach.gov/GoLongBeach

ការប្រមូលសម្រាម

longbeach.gov/LBRecycles | 562.570.2876

អាជ្ញាធរលំនៅដ្ឋាន

longbeach.gov/HACLB | 562.570.6985

កម្មវិធីដាំដើមឈើ

longbeach.gov/TreeYourself

sustainability@longbeach.gov | 562.570.7483

ខ្សែទូរស័ព្ទធនធានទូទៅ (LB Resource Line)

longbeach.gov/ResourceLine | 562.570.4636

ស្កេនកូដ QR ដើម្បីស្វែងយល់បន្ថែម
អំពីកម្មវិធី និងសេវាកម្មរបស់ការ
អភិវឌ្ឍនសហគមន៍!



longbeach.gov/lbcd



@LongBeachBuilds

ដើម្បីស្នើសុំព័ត៌មាននេះជាមធ្យម ឬស្នើសុំការសម្របសម្រួលសមរម្យ សូមទាក់ទងនាយកដ្ឋានអភិវឌ្ឍនសហគមន៍តាមរយៈ lbcd@longbeach.gov
និងតាមទូរស័ព្ទ 562.570.3807 យ៉ាងហោចណាស់បីថ្ងៃនៃថ្ងៃធ្វើការ ដើម្បីធានាអោយពួកយើងលៃលកផ្តល់សេវាជូនបាន។
ទោះបីអ្នកស្នើសុំការសម្របសម្រួលតិចជាងបីថ្ងៃនៃថ្ងៃធ្វើការក៏ដោយ យើងលៃលកអោយអស់ពីសម្ពតភាពដើម្បីបំពេញតាមសំណើនោះ។

Gabay ng Pagkukunan Para sa Pabahay At Serbisyo ng Kapitbahayan

Kaloob Para sa Pag-unlad ng Block ng Komunidad

Nagbibigay ng pondo para sa iba't ibang mga aktibidad, kasama ang mga proyekto ng pabahay, programa sa kabataan, at pampublikong imprastuktura at marami pa.

After School & Libangan sa Weekend

**Programa ng Prebensyon ng Grafitti
(Restorasyon ng Mural)**

Serbisyo sa mga Seniors (Meals on Wheels)

Heidi Mazas
Heidi.Mazas@longbeach.gov | 562.570.3503

Pagpatupad ng Code

longbeach.gov/lbcode | 562.570.2633

Pundasyon Para sa Makatarungang Pabahay

FHCA.org | 562.989.1206

Programa ng Pagtanggap ng Grafitti

longbeach.gov/GoLongBeach

Programa ng Kaloob ng Pag-paayos ng Bubong

Kate Schiffman
cd-roofgrant@longbeach.gov | 562.570.6949

Programa ng Pamumuno sa Kapitbahayan

Francisco Rodriguez
Francisco.Rodriguez@longbeach.gov | 562.570.3817

Sentro ng Pagkukunan ng Kapitbahayan

NSB@longbeach.gov | 562.570.1010

Proyekto sa Pagpapahusay ng Bangketa

longbeach.gov/GoLongBeach | 562.570.2700 (option 2)

Technical Business Assistance Tulong Para sa Negosyong Teknikal (Sentro para sa Pagunlad ng Maliit na Negosyo)

longbeachSBDC.org | 562.938.5100

Mga Pakukunan para sa mga Tenant/Landlord

longbeach.gov/LBTenants
TenantLandlordInfo@longbeach.gov | 562.570.6949

Emergency Solutions Grant Kaloob Para Sa Emerhensiyang Solusyon

Pinopondohan ang mga programa na nagbibigay ng kublihan at serbisyo para sa mga taong dumaranas ng kawalan ng tahanan.

Emergency Shelter and Rapid Re-Housing Kublihan na Pang

Emerhensiya at Mabilisang Pabahay (Sentro na Maraming Serbisyo)

HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

Programa ng Pakikipagsosyo para sa Pagpondo ng HOME

Pinopondohan ang pagkuha, pagpapaayos at pagbuo ng mga proyekto ng abot kayang pabahay na pang maramihan sa buong lungsod para makalikha at mapanatili ang abot kayang pabahay.

Affordable Housing Developments (Abot Kayang Pabahay)

longbeach.gov/affordablehousing
562.570.6949

Security Deposit Assistance Program

(Programa ng Tulong Sa Deposito na Pang Seguridad)
HomelessServices@longbeach.gov
562.570.4500

Para malaman pa ang tunggol sa mga programa at serbisyo ng Kaloob,
bumisita sa

longbeach.gov/hudgrants

Iba pang mga pagkukunan para sa mga Pagunlad ng Komunidad

Karagdagang mga pagkukunan ay inaalok ng Community Development Department.

Sentro ng Permit sa Pagunlad

longbeach.gov/PermitCenter | 562.570.5223

Paglinis ng Kapitbahayan

longbeach.gov/LBImprovement

562.570.6866

Programa Para sa Micro Grant ng Kapitbahayan

longbeach.gov/NMGP

Jim Osgood

James.Osgood@longbeach.gov | 562.570.5221

Karagdagang mga pagkukunan sa Lungsod

Iba pang mga pagkukunan kaugnay sa pabahay at pagpapaayos ng kapitbahayan.

Go Long Beach App

longbeach.gov/GoLongBeach

Awtoridad ng Pabahay

longbeach.gov/HACLB | 562.570.6985

LB Resource Line

longbeach.gov/ResourceLine | 562.570.4636

Koleksyon ng Basura

longbeach.gov/LBRecycles | 562.570.2876

Programa ng Pagtanim ng Puno

longbeach.gov/TreeYourself

sustainability@longbeach.gov | 562.570.7483

Iskan ang QR code para malaman pa ang tungkol sa mga programa ng serbisyo ng pagunlad ng komunidad!



longbeach.gov/lbcd



   @LongBeachBuilds

Para makahiling nitong impormasyon sa isang alternatibong pormat o humiling ng makatwirang akomodasyon, mangyari lamang kontak in ang Community Development Department sa lbcd@longbeach.gov at 562.570.3807. Magbigay ng tatlong araw para matiyak kung mayroon; susubukan lahat na mapaunlakan ang hiling na may maikling paunawa.